

KOMMUNSTYRELSEN

Protokoll



Plats och tid 2012-10-08, Kommunkontoret, kl 10:00-15:45

Beslutande
Håkan Laack (S)
Marianne Ohlsson, (S) ers för Håkan
Lindh (S)
Yvonne Broberg (S)
Rune Mattsson (S)
Stanley Nilsson (S)
Birgit Dahlgren (S)
Anna-Lena Carlsson (M)
Gustav Olsson, (M) ers för Per-Arne
Ludvigsson (M)
Alf Larsson (C)
Inga-Britt Keck-Karlsson (C)
Hans Lindberg (V)

Övriga
Emelie Ollén, sekreterare
Thomas Stjerndorff, kommunchef
Margot Enkvist, administrativ chef
Angela Birnstein, ekonomichef
Anders Björck, bitr kommunchef
Peter Lannge, IT-chef, § 117-118
Anna Öhgren Bodén, VD TUAB, § 116
Ulf Johansson, socialchef, § 113
Fredric Norlin, skolchef, § 113
Ingemar Nordström, kulturchef, § 122
Jan Esping, teknisk chef, § 127
Marita Fältén, Rädda Barnen, § 114
Britt Arvidsson, Rädda Barnen, § 114
Lena Nordqvist, Insolvens, § 114
Tommy Schötzer, Insolvens, § 114


Utses att justera Anna-Lena Carlsson (M)

Justeringens plats och tid Kommunkontoret 2012-10-15

Avser paragrafer 112 - 127

Underskrifter

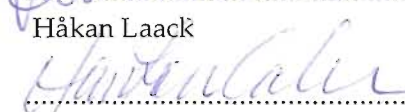
Sekreterare


.....
Emelie Ollén

Ordförande


.....
Håkan Laack

Justerande


.....
Anna-Lena Carlsson



ANSLAG/BEVIS

Protokollet är justerat. Justeringen har tillkännagivits genom anslag.

Nämnd/Styrelse Kommunstyrelsen


Sammanträdesdatum 2012-10-08

Datum för anslags uppsättande 2012-10-15

Datum för anslags nedtagande 2012-11-06

Förvaringsplats för protokollet Kommunkontoret

Underskrift


.....
Emelie Ollén

§ 112

KST 2012/525

Klarälvdalens folkhögskola

Håkan Laack informerar om ett testamente som tillfallit Klarälvdalens folkhögskolas naturbrukslinje. Testamentet rör två stora skogsskiften.

Det finns flera juridiska och ekonomiska frågor att ta ställning till i detta ärende. Folkhögskolan hör till Region Värmland som har inskrivet i sina stadgar att de inte får äga fastigheter.

Kommunstyrelsens beslut

Kommunstyrelsen ger kommunledningen i uppdrag att tillsammans med Region Värmland utreda om det är möjligt att genomföra mottagandet av skogsarvet.

Beslutet expedieras till

Håkan Laack

Justerarnas sign



Utdragsbestyrkande

Exp 2012-10-16 EO

§ 113

KST 2012/209

Delårsbokslut

Huvudsyftet med delårsbokslutet är att få en avstämningstidpunkt utöver årsbokslutet. Detta innebär ett bättre beslutsunderlag och ger en bättre möjlighet att följa kommunens finansiella utveckling under året.

I bifogad rapport finns även en finansiell analys. För att förbättra rapporteringen samt för att skapa en rättvisande bild pågår ett ständigt arbete med att utveckla och förbättra redovisningen. Kostnader och intäkter är periodiserade, vilket betyder att de är bokförda i den period de skapas eller förbrukas. För att täcka förändringar i semesterlöneskulden har kommunen de senaste åren tagit ut en procent extra i det så kallade PO-pålägget på lönekostnaderna. Efter beslut i fullmäktige görs även ett extra uttag på en procent för att säkra pensionsskulden.

Tillsammans med delårsbokslutet lämnas en helårsprognos i förhållande till beslutad budget beträffande kommunen totalt samt för respektive nämnd och styrelse. Utöver kommunens rapportering redovisar vi även kommunkoncernens ekonomiska ställning och resultat samt lämnar en finansiell rapport över kommunens skulder och fordringar.

Nämnder och kommunstyrelsen har nu stämt av sina verksamheter i samband med delårsbokslutet per 31 augusti. De har även lämnat en prognos över hur de bedömer att verksamheterna kommer att klara tilldelad budget innevarande år och även stämt av sina verksamhetsmål och nyckeltal.

Resultatet i delårsbokslutet uppgår till -1,4 mkr vilket är cirka 1 mkr bättre än periodbudgeten som till största delen beror på högre skatteintäkter än budgeterat.

Barn- och utbildningsnämnden avviker med -6,6 mkr och omsorgsnämnden -2 mkr mot budget per 31 augusti. Överförmyndarnämnden avviker med -293 tkr och miljö-, bygg- och räddningsnämnden har en positiv avvikelse på 642 tkr. Kommunfullmäktige har för perioden också en positiv avvikelse på 583 tkr.

Kommunstyrelsens verksamheter ligger sammantaget i nivå med budget per 31 augusti. Kommunledningskansliet har en avvikelse på -2,2 mkr och skogsförvaltningen -0,9 mkr. Dessa negativa avvikelser inom kommunstyrelsen uppvägs bland annat av ett positivt resultat på IT-avdelningen med 1,3 mkr och på tekniska avdelningen med 0,7 mkr.

Under kommunstyrelsen, ansvar kommunchef ligger per 31 augusti flera projekt som beslutats under tidigare år men som först nu kommer igång. Detta gör att kontot har belastats mer än planerat. Dessutom har kommunchefens ansvar påförts andra tunga poster för bland annat personalavveckling- och rekrytering som avser andra förvaltningar. Sammanlagt uppgår dessa poster till över 3 mkr som föreslås förstärkas för 2012.

Justerarnas sign

Utdragsbestyrkande

Exp 2012-10-16 Eo

forts ks 2012-10-08 § 113 Delårsbokslut

För 2012 spås en positiv skatteavräkning med 8,7 mkr och i delårsbokslutet har 5,8 mkr periodiserats. Periodens resultat är bättre än budgeterat, men resultatet ligger trots det på -1,4 mkr till och med den 31 augusti. Prognosen för helåret visar ett resultat på + 14,5 mkr vilket är 13,6 mkr högre än budgeterat. Det innebär att det lagstadgade så kallade balanskravet kommer att nås där intäkter ska vara högre än kostnader.

I delårsbokslutet har även en avstämning gjorts av kommunens mål och strategier. Resultatet finns att läsa i bifogat dokument.

Avstämning omsorgsnämnden och barn- och utbildningsnämnden

Ulf Johansson, socialchef, informerar om det ekonomiska läget för omsorgsförvaltningen. Vid chefsmöten med områdescheferna görs uppföljning av det ekonomiska läget, totalt, enskilt och i mindre grupp gällande kostnads- och åtgärdsansvar. Stor restriktivitet vid inköp, nyanställning och vikarietillsättningar har fått genomslag och gäller tills vidare. För att klara lönehöjningarna har ett sparbeting lagts ut på områdescheferna fördelat i proportion till personalkostnaderna (ca 1,3 milj. kr). Det finns osäkerhet om åtgärdens totala möjliga genomslagskraft, då personalkostnaderna är pressade, inte minst vikariesituationen inom äldreomsorgen. Därför inberäknas de lönehöjningar som ligger över budgeterad nivå för en del av verksamheten i helårsprognosen.

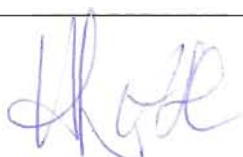
Särskilt boende och handikappomsorgen håller sin budget för helåret, den sistnämnda med ett litet överskott. Under årets inledande månader har avvikelsen mot budget för försörjningsstöd varit hög, men har under sommaren minskat något.

Omsorgsnämnden föreslås besluta om intagningsstopp på Klarastrand och att ge förvaltningen i uppdrag att verka för att ytterligare en avdelning kan avvecklas på våning två till årsskiftet i enlighet med tidigare planering för detaljbudget 2013.

Omsorgsnämnden har vidtagit och fortsätter genomföra åtgärder för att begränsa befarat budgetöverskridande, så långt man över huvud taget bedömer möjligt med iakttagande av nöjaktig verksamhetskvalitet. För att nå budgetbalans till årets slut ser dock nämnden ingen annan möjlighet än att begära tilläggsanslag motsvarande 3,8 miljoner kr.

Fredric Norlin, skolchef, informerar om det ekonomiska läget för barn- och utbildningsnämnden. I barn- och utbildningsnämndens delårsbokslut redovisas en budgetavvikelse på -6,5 mkr. Hänsyn har då tagits till retroaktiva löneökningar på 2 mkr från 1 april. Lärarnas semestertillägg som arbetats upp under läsåret 2011/2012 utbetalades i juni. Kostnaden för detta, 1,4 mkr, ska under hösten hämtas igen budgetmässigt. Nämndens sparbeting på gymnasieskolan uppgår till 3,2 mkr av vilket 2,2 mkr är att hänföra till perioden. Det råder för närvarande stor osäkerhet vad gäller prognosen för helåret. Det finns alltså inte något nytt avtal för lärarna. Nu har beräkningen gjorts på 3 %. Blir det 4 % så är kostnadsökningen för perioden april-augusti

Justerarnas sign



Utdragsbestyrkande

Exp 2012-10-16 Eo

forts ks 2012-10-08 § 113 Delårsbokslut

700 tkr och på helåret 1,2 mkr.

Förskola och grundskola bedöms i nuläget klara sina budgetar sammantaget. Komvux beräknas redovisa ett underskott på 2 mkr. Statsbidraget för yrkesvux upphört men antalet elever är alljämt lika stort. Det sparbetning på 3,2 mkr för gymnasieskolan som nämnden gick in i budgetåret med bedöms inte kunna hämtas in.

Handlingar i ärendet

Finansrapport per 2012-08-31

Delårsbokslut per 2012-08-31

Tjänsteskrivelse av ekonomichef Angela Birnstein, 2012-10-03

Fredric Norlin delger kommunstyrelsen följande handlingar:

Tjänsteskrivelse av Fredric Norlin; Åskande om extra medel. 2012-09-10

Statistik över antal barn

Elevstatistik Stjerneskolans, 2012-09-24

Elever utifrån program

Tjänsteskrivelse av Fredric Norlin; Verksamhetsflytt och lokalanpassning, 2012-09-11

Tjänsteskrivelse av Fredric Norlin; Barn- och utbildningsnämndens budget 2013

Kommunstyrelsens beslut

1. Delårsbokslut per 2012-08-31 med helårsprognos och finansrapport delges kommunfullmäktige.

Kommunstyrelsens förslag till kommunfullmäktige

1. Efter noggrann genomgång av nämndernas redovisning föreslår kommunstyrelsen att förstärka barn- och utbildningsnämnden för 2012 med 4,5 miljoner kr och omsorgsnämnden med 3,8 miljoner kr enligt nämndernas äskanden. Finansiering sker från resultatet.

2. Kommunstyrelsen ansvar kommunchef förstärks för 2012 med 3 miljoner kr för att balansera konto medfinansiering projekt. Finansiering sker från resultatet.

3. De i delårsbokslutet nämnda men inte bokförda återbetalningar från AFA på 14,7 mkr föreslås att via balanskonto flyttas till 2013 i första hand att användas till personalutveckling (t ex föreslås balansera 3 mkr till förmån för CV-projektet under ansvar personalchefen). Resterande medel ansöks hos kommunstyrelsens arbetsutskott att fördelas löpande och vid behov.

4. De i förra bokslut avsatta medel till förmån för upplupna och befarade kostnader om 9,4 mkr (6,9 + 2,5 mkr) föreslås balanseras till resultatet och att avsättas att finansiera de planerade byggnationer av till exempel ett nytt LSS-boende, bredband, investeringar i ett nytt trygghetsboende m. m

Kommunstyrelsen understryker vikten av att fortsätta det påbörjade arbetet med att

Justerarnas sign

Utdragsbestyrkande

Ekf 2012-10-16 E

forts ks 2012-10-08 § 113 Delårsbokslut


anpassa verksamheternas kostnader till tilldelat budget. Detta är särskild viktigt för att inte riskera budgeten för kommande året.

Beslutet expedieras till

Kommunfullmäktige

Omsorgsnämnden

Barn- och utbildningsnämnden

Justerarnas sign 	Utdragsbestyrkande Exp 2012-10-15 Es
---	---

§ 114

KST 2012/84

Kommunens ansvar för barnfattigdom

Marita Fältén och Britt Arvidsson, Rädda Barnen och Lena Nordqvist och Tommy Schötzer, Insolvens informerar om barnfattigdom.

I Sverige har Rädda Barnen uppmärksammat problemet med barnfattigdom genom årliga rapporter sedan 2002.

Rädda Barnens definition omfattar barn i åldern 0 till 17 år och består dels av familjer berättigade till försörjningsstöd (socialbidrag), det vill säga som annars skulle leva under existensminimum, dels av familjer med låg inkomststandard.

Insolvens företräder personer som på olika sätt hamnat i ekonomisk kris.

Kommunstyrelsens beslut

Håkan Laack ges i uppdrag att lämna uppgifter till Rädda Barnen om de åtgärder Torsby kommun gör för att underlätta för barn som lever i barnfattigdom.

Beslutet expedieras till

Kicki Velandér
Inger Larén
Håkan Laack

Justerarnas sign



Utdragsbestyrkande

Exp 2012-10-16 E

§ 115

KST 2011/224

Familjecentral

Anders Björck fick i början av året i uppdrag av kommunstyrelsens arbetsutskott att ta fram förslag till kostnader för en familjecentral i Torsby kommun vilka ska redovisas på detaljbudgetberedning hösten 2012.

Kommunstyrelsens beslut

1. Kommunstyrelsen beslutar utifrån den utredning som presenterades i kommunstyrelsen våren 2012, att det skall startas upp en familjecentral under 2013. Familjecentralen ska vara fullvärdig.
2. Kommunstyrelsen tar på sig samordningsansvar för utredning av familjecentralen.
3. Förslag till budget ska presenteras i detaljbudgetberedningen.
4. Avtal med Landstinget i Värmland ska tas fram.

Beslutet expedieras till

Anders Björck
Omsorgsnämnden
Barn- och utbildningsnämnden
Kommunstyrelsen
Ekonomiavdelningen

Justerarnas sign



Utdragsbestyrkande

Exp 2012-10-16 E

§ 116

KST 2012/526

Förenkla helt enkelt

Anna Öhgren Bodén, VD TUAB och näringslivsutvecklare, informerar om utbildningen Förenkla - helt enkelt.

Sveriges Kommuner och Landsting (SKL) och Tillväxtverket erbjuder ett utbildningskoncept till kommuner som arbetar med att förbättra sitt företagsklimat. Utbildningen riktar sig till chefer, handläggare och politiker i kommunerna som möter företagen i sitt arbete.

Utbildningen tar fasta på hur kommunen kan förbättra kontakterna med företagen. Det handlar om ökad service och tillgänglighet, bättre rutiner, förändrade attityder och en bättre samverkan mellan olika förvaltningar och medarbetare med olika roller och uppgifter. Utbildningen ska visa på metoder och verktyg som kan leda till nya arbetsätt och ett positivt förhållningssätt till företagande.

Handlingar i ärendet

Sveriges kommuner och landsting; Utbildningen Förenkla - helt enkelt. För kommuner som vill förbättra sina företagskontakter.

Kommunstyrelsens beslut

Kommunstyrelsen tackar för informationen.

Justerarnas sign



Utdragsbestyrkande

Exp 2012-10-16 Eo

§ 117

KST 2012/332

Handlingsplan för fiberutbyggnad i Torsby kommun

Kommunfullmäktige antog 2012-06-25 bredbandsstrategi för Torsby kommun. Peter Långe fick i uppdrag att ta fram en handlingsplan för fiberutbyggnad.

Syfte

Handlingsplanen skall beskriva hur Torsby kommun avser att behandla utbyggnaden av IT-infrastruktur inom de närmaste 8 åren. Torsby kommuns fiberutbyggnad FTTH (fiber till hemmen) förutsätter att det bildas ekonomiska fiberföreningar som var och en bygger och ansluter sitt områdesnät till befintlig eller ny stamfiber. Utbyggnaden av bredband i Torsby kommun är avgörande för utveckling i framtiden för att kunna hävda sig mot koncentrationen till storstadsregionerna parallellt som företagen ges möjligheter att utveckla sina verksamheter så kommer medborgarna i kommunen att få möjlighet att kunna använda allt mer avancerade IT-tjänster. Möjligheten att utnyttja de nya IT-tjänsterna styrs av tillgången till bredband. Att ha en fast förbindelse eller möjligheten till det kommer att vara självklart i många hushåll i en nära framtid.

Bredband är också viktigt för utveckling av offentlig verksamhet. Kommunen kommer att kunna erbjuda medborgarna en bättre informationskanal och dessutom själva eller genom tjänsteleverantörer kunna erbjuda mer avancerade tjänster. Kommunen kommer att ges möjlighet att knyta ihop sina geografiskt spridda verksamheter till en enhet distribuerat på många olika platser. Genom det neutrala bredbandsnätet kommer tjänsteleverantörer att kunna erbjuda samma tjänster som i storstadsregionerna. Exempel på sådana tjänster som kan erbjudas via bredband är bland annat:

Telefoni
Internet
TV
Film
Spel
Program
Larm och övervakning
e-handel och banktjänster

Handlingar i ärendet

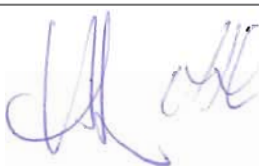
Kommunstyrelsens arbetsutskott 2012-08-21 § 80

Kommunstyrelsen 2012-06-11 § 80

Förslag till handlingsplan för fiberutbyggnad i Torsby kommun

Kommunstyrelsens samhällsutskott 2012-09-10 § 114

Justerarnas sign



Utdragsbestyrkande

Exp 2012-10-16 E

forts ks 2012-10-08 § 117, Handlingsplan för fiberutbyggnad i Torsby kommun


Kommunstyrelsens beslut

1. Finansiering hänförs till detaljbudgeten.
2. Handlingsplan för fiberutbyggnad i Torsby kommun antas.

Beslutet expedieras till

Thomas Stjerndorff
Peter Lannge
Anders Björck
Kommunfullmäktige

Justerarnas sign



Utdragsbestyrkande

Exp 2012-10-16 E

§ 118

KST 2012/481

Strategi för e-samhället

Sveriges Kommuner och Landsting (SKL) har tagit fram en strategi för att stödja utvecklingen av e-förvaltning inom kommunal sektor. Allt fler människor tar för givet att ärenden ska kunna utföras enkelt och säkert via nätet. För de flesta kommuner, landsting och regioner innebär det en stor utmaning. Gemensam kraftsamling och ökad samverkan är nödvändig. SKL har därför tagit fram en strategi som ska stödja utvecklingen av e-förvaltning inom kommunal sektor.

Internet och informationstekniken påverkar alla samhällsområden. Strategin syftar till att driva på, samordna och skapa förutsättningar för kommunal sektors utveckling av e-förvaltning.

Med en nationell uppslutning kring vissa gemensamma spelregler för e-förvaltning kan kostnader begränsas, beställarrollen stärkas och trösklarna för utveckling av e-förvaltning och e-tjänster sänkas. Detta medför bättre service till privatpersoner och företag.

Att utveckla e-samhället kräver omfattande arbete och resurser på alla nivåer. Framför allt krävs insatser i varje kommun, landsting och region. SKL rekommenderar dem att anta strategin.

En nationell styrgrupp med företrädare för kommuner och landsting har lett arbetet med att ta fram strategin. Samråd har skett med representanter från SKL:s medlemmar, regionala samverkansforum, Näringsdepartementet, E-delegationen, Center för eHälsa i samverkan, Inera, Sambruk med flera.

Handlingar i ärendet

Kommunstyrelsens samhällsutskott 2012-09-10 § 115

Kommunstyrelsens beslut

Torsby kommun antar Strategi för e-samhället.

Strategi för e-samhället ligger som bilaga till paragrafen.

Beslutet expedieras till

Anders Björck
SKL
Peter Lanng

Justerarnas sign



Utdragsbestyrkande

Exp 2012-10-16 E

§ 119

KST 2012/287

Svar på medborgarförslag om turistbyrå

Pieter Mans och Andreas Falke har lämnat ett medborgarförslag som lyder;

”Torsby kommun vill och måste växa. I Vision 2020 står det tydligt att vi vill förverkliga drömmar i vår kommun. Som första huvudmål står:

- Torsby är en framgångsrik och attraktiv kommun för invånare, företag och besökare

För detta behövs det bra support på olika sätt. Det låter säkert helt logiskt, att vi antar att ett jätteviktigt instrument som möjliggör för besökare och näringsliv att förverkliga drömmar, vara framgångsrik och attraktiv i vår fantastiska kommun, är en bra fungerande turistbyrå och TUAB. Konstigt nog saknade vi all information om TUAB vid ert sista möte, där till exempel alla andra kommunala bolag redovisade sin verksamhet för år 2012. Därför vill vi idag fokusera och belysa turistbyrån.

Vi skriver på eget initiativ, men vi vet från kontakter med kollegor, att vår oro också gäller för många andra företagare i kommunen. Tyvärr saknas ett bra samarbetsforum för företagarna, som vi faktiskt blev mer eller mindre lovad av TUAB i april 2011. Det är därför viktigt att vi tar upp frågan. Det berör oss alla.

När vi läste i protokollet, att ni överväger lägga ner delar av turistverksamheten, blev vi jätteoroliga. Vi och flera andra företagare, har sedan flera år tillbaka försökt föreslå enkla förbättringar. Tyvärr har turistbyrån inte gjort någonting. I stället för att lägga ner delar av servicen, hoppas vi, att ni kräver, att turistbyrån (och TUAB) uppnå tydliga mål och ökad service till turister och näringsliv, allt enligt Vision 2020!

Enligt vår åsikt och erfarenhet, kan turistverksamheten förbättras med bara några enkla första steg:

1. Öppettider anpassade till turister

Det betyder att fast personal jobbar under turist högsäsongen och har öppet när turisterna kommer/är här. Att ha stängt, från torsdag före långfredag och hela Påsken till exempel, låter helt absurd. Att fast personal tar semester under turist högsäsongen och vikarier tar hand om jobbet, låter verkligen märkligt. Lika absurd är det, att ingen från Torsby hjälper till i Sysseback vid sjukdom under högsäsongen och att man från kommunens sida väljer, att bara stänga dörren av Turistbyrån. Det var till exempel jätte tråkigt att höra av en dansk medborgare, att det första och viktigaste ord på svenska som han hade lärd sig var -stängd.

2. Egna initiativ

Produkter och tjänster från Turistbyrån kan utvecklas, men det krävs initiativ och engagemang. En bok, vi företagare självt initierade och betalade för, innehållande

Justerarnas sign

Utdragsbestyrkande

forts ks 2012-10-08 § 119, Svar på medborgarförslag om turistbyrå

information om rundvandringar i Värmland, är jättepulär. Varför initierar turistbyrå till exempel inte en beskrivning av cykelturer eller funderar över hur man kan använda sig mera av media i alla dess former?

3. Försäljning med provision

När turister är intresserade av vår omgivning, måste vi göra allt som är möjligt att behålla dom här. Turistbyrå har en mycket viktig del i detta. Att tillgodose turistens önskemål och organisera rätt paket skräddarsydd för gästerna, borde vara en självklarhet. Naturligtvis skall dom ta provision för det. Detta kan låta självklart, men i Torsby kommun får turisterna från turistbyrå bara ett telefonnummer och får ordna all själv.

4. Bättre informationsutbyte

Är alla väl informerade, är det enklare att anpassa sin verksamhet och marknadsföra och sälja helheten. Då finns det också möjlighet att göra förbättringar om man ser att något skulle fattas.

5. Tydliga mål

När turistbyrå redovisar sin verksamhet och ger sig själv komplimanger utan "anledning och bevis", ber vi er om att ni inte bara godtar och är nöjda, utan att ni verkligen stämmer av hur allt ligger till. Från Torsby kommun saknar vi tydliga indikationer om mål och krav, om vad ni vill att turistbyrå skall uppnå. Det är ett faktum, att man först efter en analys av resultatet kan ta beslut om och i vilken utsträckning verksamheten, mål eller insats behöver ändras.

Förslagen att försämra servicen för våra turister är med vår optik helt emot kommunens egna mål. Mål som är explicit skrivna i Vision 2020, så som vi tidigare påtalade. Det verkar vara 'fem i tolv' nu, därför ringer vi i väckarklockan. Vi hoppas, att ni tar detta brev på yttersta allvar och funderar över, vilket ansvar som vilar på era, Kommunfullmäktige ledamöters, axlar. Därefter ber vi er om att ni, i ert ämbetets kraft, agera kraftfullt för att Turistverksamheten skall kunna återhämta sig och kan börja blomstra igen.

Svar på medborgarförslag om turistbyrå

Besöksnäringsstrateg Mats Olsson och VD Tuab/Näringslivsutvecklare Anna Öhgren Bodén svarar:

- Inga planer finns f.n. att stänga turistbyrå i Sysslebäck. Resurser och budgetarbete diskuteras alltid, löpande, i kommunens utskott.
- Öppettiderna anpassas efter den statistik vi för, dag-för-dag, hela året, inte efter enstaka iakttagelser. Resurserna måste anpassas till de tider då våra tjänster

Justerarnas sign



Utdragsbestyrkande

Exv 2012-10-16 E

forts ks 2012-10-08 § 119, Svar på medborgarförslag om turistbyrån

efterfrågas mest.

- Turismverksamheten initierar många projekt, f.n. pågår 3 större projekt. Företagen erbjuds alltid att delta i detta utvecklingsarbete och det är upp till den enskilda företagaren att engagera sig.
- Försäljning av paket/produkter erbjuds i första hand via deltagande i online-bokningssystem City Break. Här är också öppet för alla företag att, kostnadsfritt, delta för att göra sina produkter mera tillgängliga.
- Betr. informationsutbyte; här finns en uppgift att förbättra. Turistbyrån planerar f.n. att starta ett nyhetsbrev med aktuell information men vi vill också förbättra kommunikationen med företagen via mera regelbundna möte och företagsbesök.
- Turismverksamheten följer naturligtvis kommunens övergripande mål och redovisar detta regelbundet inför de beslutande instanserna
- Vad beträffar turismens "fem i tolv- tillstånd" och allmänna utveckling så vill vi bestämt bestrida er uppfattning att det skulle vara en svag utveckling och kritiskt tillstånd. Våra årliga mätningar av turismens samhällsekonomiska och sysselsättningmässiga effekter (TEM-studien) visar att omsättningen har *fyr*dubblats sedan 2001 och gästnätterna har mer än *för*dubblats under samma 10-årsperiod. Hela denna studie finns i PDF-form på kommunens hemsida.

Denna fantastiska utveckling är ett resultat av det arbete som våra duktiga företagare utför, i kombination med kommunens/turismenhetens långsiktiga planering och stöttning.

- Torsby Utveckling AB ägs av Torsby kommun tillsammans med de lokala företagarföreningarna Svensk Handel, Företagarna och Team Torsby. Tuabs verksamhet regleras av ett avtal med Torsby kommun. För varje år görs en verksamhetsplan med mätbara mål för verksamhetsåret. Bolagets verksamhet sammanställs och utvärderas varje år.
- Tuab är en självklar part för att uppnå kommunens mål och vision och då med fokus på att kommunen blir attraktiv för nya och befintliga små företag, som är
- Tuabs fokus sedan januari 2011. Just nu pågår arbetet i Tuabs styrelse, som består av kommunpolitiker och näringslivsrepresentanter, med att bryta ner det nya mål och visionsdokumentet till mätbar verksamhet för de områden som bolaget ansvarar för.
- Tuab har under ett flertal år jobbat för att både stimulera till nätverk och samarbeten mellan företag samt ordnat ett flertal mötesplatser för företag, exempelvis inspirationskvällar, föreläsningar, gemensamma mässbesök med allt

Justerarnas sign

Utdragsbestyrkande

forts ks 2012-10-08 § 119, Svar på medborgarförslag om turistbyrå

från industri till handel och turistföretag, näringslivsdagar mm. Tuab har varit delaktiga i starten av flera företagsnätverk genom åren och under slutet av 2011 har bolaget tillsammans med några initiativtagande lokala företagare i Sysslebäck dragit igång ett embryo till ett nytt företagarnätverk med fokus på företag i Sysslebäcksområdet. Nätverket har fokus på samverkan mellan företag samt sam-marknadsföring av orten Sysslebäck. Flera utvecklingsträffar för att få till rätt form, fokus och syfte har skett under vintern/våren 2011/2012. Nätverket är nytt och med den tidigare företagarföreningens öde i minnet så har vi tillsammans med de initiativtagande företagen tagit tid på oss att fundera på rätt form och på vilket sätt samarbetet ska ske för att uppfylla de behov som finns hos de lokala företagen. Nätverket har startat i mindre skala, men förhoppningen är att företagarnätverket kommer att bli ett bra samarbetsforum framöver för företag i Sysslebäcksområdet.

Svaret har kommunicerats med förslagsställarna.

Handlingar i ärendet

Medborgarförslag om turistbyrå, Pieter Mans och Andreas Falke
Svar på medborgarförslag om turistbyrå, Anna Öhgren Bodén och Mats Olsson
Kommunstyrelsens samhällsutskott 2012-09-10 § 120

Kommunstyrelsens förslag till kommunfullmäktige

Medborgarförslaget anses besvarat.

Beslutet expedieras till

Kommunfullmäktige

Justerarnas sign



Utdragsbestyrkande

Exp 2012-10-16 E

§ 120

KST 2012/320

Svar på medborgarförslag om Barnens Träd

Irmgard Henriksson har lämnat följande medborgarförslag:

”Det finns en man som heter Jonas Paulsson och som är initiativtagare till något som heter Barnens Träd för barns rättigheter vilket innebär:

Alla barn har rätt till en värdig barndom och alla barn ska få känna trygghet och ha möjlighet till en god uppväxt och ett gott liv enl. barnkonventionen.

Tanken är att alla kommuner ska låta plantera ett träd. Jag känner till dags dato till 14 kommuner som planterat ett träd. Dock ingen kommun i Värmland ännu. Jag har lovat att ta reda på om Torsby kommun är intresserade. Trädet brukar planteras vid en förskola/skola. Media kan bjudas in och barnen brukar bjudas på saft och bullar. Enl. Jonas Paulsson ligger kostnaden för ett träd på ca 1 000 – 8 000 kr samt runt 900 kr för skylt. Kommunen står för kostnaden för trädet och parkförvaltningen för skötsel. Jonas Paulsson tror att man kan locka företag/stora matbutiker till att sponsra. Så min fråga är – finns det intresse hos Torsby kommun att plantera ett barnens träd”?

Ett Barnens träd planterades i samband med Skogsbackens invigning av nya förskoleavdelningar i Torsby den 14 september 2012.

Trädet kommer att symbolisera vikten av att barnkonventionen och barns rättigheter lyfts fram i Torsby kommun och i Värmland.

Medborgarförslaget har kommunicerats med förslagsställaren Irmgard Henriksson.

Kostnaden för Barnens träd tas ur kommunfullmäktiges budget.

Handlingar i ärendet

Medborgarförslag daterat 2012-05-15

Kommunfullmäktige 2012-06-25 § 68

Tjänsteskrivelse av kommunfullmäktiges ordförande Eva-Lena Gustavsson (S) 2012-06-18

Kommunstyrelsens samhällsutskott 2012-09-10, § 129

Kommunstyrelsens förslag till kommunfullmäktige

Medborgarförslaget om Barnens Träd anses bifallet.

Beslutet expedieras till

Kommunfullmäktige

Justerarnas sign



Utdragsbestyrkande

Exp 2012-10-16 E

§ 121

KST 2011/50

Torsby Finnkulturcentrum

En utredning om flytt av Finnkulturcentrums verksamhet från Torsby Herrgård till Lekvattnet är nu klar.

Slutsatserna av utredningen är att en omlokalisering av Torsby Finnkulturcentrum till Lekvattnet skulle:

- ge ett stort mervärde för besökaren, och därmed också bidra till att stärka Torsby Finnkulturcentrums attraktivitet som besöksmål
- kunna ge Torsby Finnkulturcentrum en utökad roll som sammanhållande kraft i ett lokalt utvecklingssystem i Lekvattnet
- ha större potential att attrahera besökare från Norge. Risken för att besöksantalet skulle minska bedömer utredaren som liten.
- bidra till att vidareutveckla Lekvattnet som besöksmål
- bidra till kritisk massa och dynamik i det lokala utvecklingssystemet i Lekvattnet

En förutsättning för positiva effekter är att verksamheten vid Torsby Finnkulturcentrum utvecklas och integreras med andra satsningar.

Utredningen visar att en satsning på Finnskogen Natur- och kulturpark som nationellt pilotprojekt skulle kunna vara ett sätt att samla alla kring en nysatsning på Torsby Finnkulturcentrum.

Handlingar i ärendet

Finnkulturcentrum - konsekvenserna av en omlokalisering från Torsby Herrgård till Lekvattnet, Rebecka Nolmark Nolmark Development AB

Kommunstyrelsens beslut

1. Kommunstyrelsen ställer sig bakom utredningen som gjorts av Nolmark Development AB.
2. Kommunstyrelsen ställer sig bakom protokollsutdrag från Värmlands museums arbetsutskott. Protokollsutdraget ligger som bilaga till paragrafen.
3. Fortsatt uppdrag att utreda konsekvenserna av flytt av Finnkulturcentrums verksamhet ges till Thomas Stjerndorff. Återrapportering ska ske i december.

Beslutet expedieras till

Ingemar Nordström
Thomas Stjerndorff
Torsby Finnkulturcentrum
Värmlands museum
Åsa Hallén
Kommunstyrelsen 2012-12-03

Justerarnas sign

Utdragsbestyrkande

Exp 2012-10-08 E

Protokoll fört vid AU-sammanträde tisdagen den 25 september 2012 på Gamla Bruket i Munkfors.

- Närvarande:** Philip Johnsson, Region Värmland, ordförande
Gun Gustavsson, Karlstads kommun, vice ordförande
Emelie Nilsson, Värmlands Museiförening
- I tjänsten:** Åsa Hallén, landsantikvarie/länsmuseichef, sekreterare
- Adjungerade:** Susanne Alexandersson, administrativ chef
Susanne Olsson, enhetschef och ställföreträdande länsmuseichef

§ 29 Öppnande

Ordförande Philip Johnsson hälsade välkommen och förklarade sammanträdet öppnat.

§ 30 Fastställande av dagordning

Föreliggande dagordning godkändes.

§ 31 Val av justeringsman

Emelie Nilsson valdes att jämte ordförande justera mötets protokoll.

§ 39 Torsby kommuns utredning om Finnkulturcentrum

Åsa Hallén föredrog den utredning som gjorts av Node på uppdrag av Torsby kommun. Torsby kommun har genom kommunchef Thomas Stjernedorf och kulturchef Ingmar Nordström träffat länsmuseichefen och presenterat utredningen och dess slutsatser. Torsby kommun behandlar utredningen politiskt den 8 oktober och har uttryckligen bett om att utredningen inte sprids innan.

AU beslöt att särskilt framhålla följande:

- att en flytt kan innebära en positiv utveckling av Torsby Finnkulturcentrum och en breddning av verksamheten
- att det nära samarbetet med kommunen är positivt
- att engagemanget för en s k Natur- och kulturpark är viktigt

- att samlokalisering och samverkan med annan verksamhet bör eftersträvas för att göra det mesta möjliga av begränsade resurser
- att ändamålsenliga och attraktiva lokaler är ett absolut krav och att en rejäl satsning måste göras av Torsby kommun för att åstadkomma detta
- att det är viktigt att hitta bra lösningar för personalen

§ 43 Avslutning

Ordförande förklarade sammanträdet avslutat.

Karlstad som ovan

Åsa Hallén
Sekreterare

Philip Johnsson
Ordförande

Emelie Nilsson

Utdragsbestyrkande



§ 122

KST 2012/358

Ändring av förbundsordning för Fryksdalens samordningsförbund

Styrelsen i Fryksdalens samordningsförbund föreslår att förbundsordningen ändras för att möjliggöra att förbundsmedlemmarna kommer överens om att utse en gemensam revisor för att granska förbundets räkenskaper och årsredovisning samt styrelsens förvaltning, istället för som idag att varje medlem utser en egen revisor. Förslaget är att Landstinget i Värmland får i uppdrag att utse revisor.

Handlingar i ärendet

Kils kommuns kommunfullmäktige 2012-05-24 § 96

Kommunstyrelsens arbetsutskott 2012-06-19 § 74

Kommunstyrelsens förslag till kommunfullmäktige

1. Kommunfullmäktige beslutar att en gemensam revisor för landstinget i Värmland och Torsby kommun utses för Fryksdalens samordningsförbund.
2. Kommunfullmäktige beslutar att Landstinget i Värmland utser revisor för uppdraget i Fryksdalens samordningsförbund.
3. Kommunfullmäktige beslutar att godta ändring av 14 § i förbundsordningen för Fryksdalens Samordningsförbund.
4. Kommunfullmäktige beslutar att beslutet förutsätter att övriga medlemmar fattar likalydande beslut.

Beslutet expedieras till

Fryksdalens samordningsförbund

Justerarnas sign



Utdragsbestyrkande

2012-10-15 Eo

§ 123

KST 2012/33

Aktuella ärenden i kommunstyrelsen

Hans Lindberg (V) tar upp frågor kring flyget avseende förseningar, inställda turer och flygplan ur funktion. Kommunchef Thomas Stjernedorff informerar om orsaker bakom dessa problem. Förseningarna har bland annat berott på problem med motorbyten på planen och att passagerare inte har informerats om förseningar och inställda flyg beror på att resebyråernas bokningssystem inte har varit kompatibelt med flygbolagets system. Nu har en person anställts som kommer att börja jobba med kundkontakt på Hagfors flygplats.

Håkan Laack (S) informerar om ett studiebesök av vindkraftspark i Furudal 2012-10-01. Kommunstyrelsens ledamöter och berörda tjänstemän erbjöds möjlighet att delta.

Kommunstyrelsen inbjuds till skogsdag den 16 oktober kl 12-17.

Kommunstyrelsens beslut

Kommunstyrelsen tackar för informationen.

Justerarnas sign



Utdragsbestyrkande

§ 124

KST 2012/3

Redovisning av delegeringsbeslut

Kommunstyrelsen har överlåtit sin beslutanderätt till ordförande och tjänstemän enligt en av kommunstyrelsen antagen delegationsordning. Dessa beslut skall redovisas till kommunstyrelsen. Redovisningen innebär inte att kommunstyrelsen får ompröva eller fastställa delegeringsbesluten. Däremot står det kommunstyrelsen fritt att återkalla lämnad delegering.

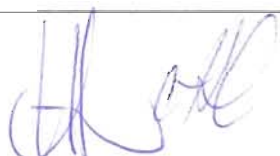
Handlingar i ärendet

Redovisning av anmälda delegeringsärenden 2012-10-02

Kommunstyrelsens beslut

Kommunstyrelsen godkänner redovisningen av delegeringsbeslut.

Justerarnas sign



Utdragsbestyrkande

§ 125

KST 2012/2

Meddelanden

Redovisning av inkomna meddelande delges kommunstyrelsen.

Handlingar i ärendet

Redovisning av inkomna meddelanden till kommunstyrelsen 2012-06-14 - 2012-08-15

Kommunstyrelsens beslut

Redovisade meddelanden enligt ovan läggs till handlingarna.

Justerarnas sign



Utdragsbestyrkande

§ 126

KST 2012/83

Ombud till West Swedens extra stämma den 9 november

West Sweden kommer att ha en extra stämma den 9 november.

Ombud från Torsby kommun har utsetts endast till årsstämman 2012, vilken ägde rum i maj och protokollen kan därför inte gälla som bekräftelse på utsedda ombud även till en extra stämma.

Håkan Laack (S) utsågs till ombud till årsstämman.

Val av nytt ombud eller förnyelse av val av ombud ska göras.

Handlingar i ärendet

Skrivelse från West Sweden 2012-09-18; Utse ombud till West Swedens extra stämma den 9 november

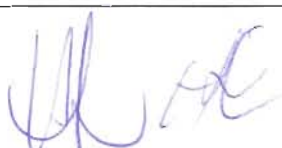
Kommunstyrelsens beslut

Håkan Laack (S) utses till ombud till West Swedens extrastämma den 9 november 2012.

Beslutet expedieras till

Håkan Laack
West Sweden

Justerarnas sign



Utdragsbestyrkande

Exp 2012-10-16

§ 127

KST 2012/468

Revisionsrapport av skogsförvaltningen

På uppdrag av de förtroendevalda revisorerna i Torsby kommun har Deloitte AB följt upp en tidigare granskning från 2007 angående skogsförvaltningen.

Detta har föranlett ett antal iakttagelser som här bemöts och besvaras.

- Rutinbeskrivningar över kommunens åtgärder och kontroller, samt formerna för samverkan med skogsförvaltaren beskrivs till stor del i de rutiner som föreskrivs genom den FSC-certifiering som kommunen anslutit sig till.
- För att utveckla den interna kontrollen pågår en internutbildning med målet att fler personer ska kunna delta i granskningen av skogsförvaltningens handlingar.
- Underlagen för utförda skogsvårdsarbeten och leveransbesked, som är underlag för sammanställning av genomförda leveransrotkontrakt, finns förvarade hos skogsförvaltaren och är möjliga att granska. Kan rutinföras.
- En långsiktig plan och policy för skogsförvaltningen bör upprättas som ett stöd för planering av åtgärder för att uppnå en långsiktigt god ekonomisk hushållning av skogsresursen. Upprättandet av en Grön Skogsbruksplan och FSC-certifiering visar på ett ansvarfullt skogsförvaltande och är bra hjälpmedel för en övergripande policy.
- Regelbundna träffar mellan skogsförvaltaren och kommunen har inrättats sedan år 2012.
- Kommunens interna kostnader för skogsförvaltningen kan redovisas i framtida budget- och bokslutshandlingar.

Kommunstyrelsens beslut

Kommunstyrelsen tar till sig de synpunkter som ges i revisionsrapport av skogsförvaltningen och kommer genomföra åtgärder enligt ovan.

Beslutet expedieras till

Angela Birnstein

Deloitte

Jan Esping

Justerarnas sign

Utdragsbestyrkande

Exp 2012-10-10 E